

La Voz de Mondoñedo

PERIÓDICO SEMANAL

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN.

Mondoñedo un mes.	0'40 Ptas.
Fuera, trimestre.	1'50 "
Extranjero, un año.	10 "
Número suelto.	0'10 "
Atrasado.	0'20 "

Año II.

PAGO ADELANTADO.

Anuncios y reclamos á precios convencionales

SE PUBLICA LOS SÁBADOS

Mondoñedo, 10 de Septiembre de 1904.

No se devuelven los originales que se nos remitan para su inserción, respondiendo de ellos sus autores.

Toda la correspondencia al Director. Para suscripciones, anuncios y encargos dirigirse á la Administración, en la papelería de J. Lombardía.

Núm. 77

2.-Progreso.-2

NUESTRO EXTRAORDINARIO

Publicamos hoy una hoja nada más para dar la información del día; pero suplimos esta falta con un extraordinario que publicamos mañana, y que esperamos ha de agradar al público pues no hemos omitido gasto ni sacrificio adecuados al caso para conmemorar las fiestas de este año, cuya trascendencia no necesitamos encarecer.

Los trabajos de dicho número fueron todos ex profeso escritos para el mismo, y á sus autores enviamos la expresión de nuestra gratitud.

CRONIQUELLA

RECUERDOS

Desde el jueves se encuentra entre nosotros nuestro querido amigo D. Emilio Tápia, director de *El Norte de Galicia*.

Como los festejos con que Mondoñedo solemniza este año el día de su patrona la Santísima Virgen de los Remedios, son una manifestación expresiva, elocuente, grandiosa de que nuestra ciudad no quiere quedar á la zaga de otros pueblos que exteriorizan sus elementos de progreso y de vida, no podía pasar suceso de tanta importancia sin que en él tomase parte importantísima el Sr. Tápia.

Y no reviste novedad la conducta actual del Sr. Tápia, porque en el año 1881 asociado del Sr. Silva y alguno más en Mondoñedo, de acuerdo con nuestro director, residente en Lugo en aquella fecha, realizaron la trascendental empresa de que el *Orfeón lucense* visitase á Mondoñedo para tomar parte en las fiestas de los Remedios de aquel año.

Y justo es que ya que recordamos este hecho, del cual se derivó la constitución del *Orfeón Pacheco* que tanto quiso Mondoñedo y con el que se mostraba orgulloso, justo es, repetimos, que hagamos constar las facilidades ofrecidas por todos los individuos de la Sociedad coral lucense con el fin de honrarlos con su visita.

Más tarde, el año 1890, el Sr. Tápia, D. Antonio González y Trigo organizaron las famosas corridas de bicicletas, suceso que dió lugar á que fuesen justamente celebradas las primorosas labores y riqueza de las cintas regaladas por las señoritas de esta ciudad.

Vinieron, el año 1895, las fiestas de San Lucas, y Tápia, asociado de D. Pedro Cayón, D. Inocencio Paz, González, Trigo y algunos más realizaron aquellas fiestas de tan grato recuerdo.

Llega al fin el año 1904 y si los años trascurridos, y los desengaños, que nunca faltan, no lograron

entibiar los entusiasmos de Tápia, y demás *gente vieja* citada, tampoco perdieron sus energías cuando se trata de engrandecer al pueblo en que nacieron.

Ya que resulta extenso el saludo á nuestro amigo, poco puede importar que añadamos dos líneas más en las cuartillas.

Hemos hablado de *gente vieja* y esto nos trae á la memoria las canas del Sr. Portas, las del señor de las Heras, las del Sr. Cavanás y las de nuestro director Trigo, canosos individuos de la Comisión de los festejos de actualidad.

Vengan los jóvenes á sustituir á la parte antigua de la Comisión de 1904; no les nieguen su cooperación los que para estos asuntos llegaron á la reglamentaria edad del retiro, y Mondoñedo, con el esfuerzo de sus hijos y moradores, ocupará sin intermitencias el puesto que se merece.

Para La Voz

DESDE BUENOS AIRES

CRÓNICA RÁPIDA

El día 6 de Agosto celebró el Orfeón mindoniense su fiesta inaugural con bastante éxito, si se tiene en cuenta el poco tiempo de creación y los pocos elementos de que dispone.

Con el discurso de apertura leído por el Sr. D. Eugenio Otero, se inició el programa, que fué cumplido con el mejor acierto. El coro del Orfeón y su excelente rondalla cosecharon nutridos aplausos por su buen desempeño: á media noche dió principio el baile familiar que estuvo animadísimo. Entre las muchas familias que concurrieron y cuyos nombres sentimos no retener notamos las de los amigos Trigo, Sánchez, Barreiro, Saavedra, Serrano, Mancebo, Rey; Srta. María de los Angeles Vázquez, discreta escritora mindoniense, la bella escritora argentina Srta. Julia Hernando Ayala, los señores Freire, Fanego, Fernández, Grandío, Piñeirúa, González Romero, Miranda y otras familias de la colectividad hispano-argentina. La fiesta se realizó en los espléndidos salones de la sociedad «Les Enfants de Beranger», calle Tacuari 253, y el ambigú fué servido en el *foyer* de la misma sociedad. Se recordó á Mondoñedo y á su gente, sirviendo esta fiesta así como de *aperitivo* de la que se proyecta para el día 11 del próximo Septiembre á beneficio de nuestro Hospital.

Estas, en efecto, prometen ser *despampanantes* y lo indica así el esbozo de programa que circuló entre los directores del movimiento.

Se tenía proyectado celebrar la Misa cantada en la capilla del Pilar, por ser la más próxima á Palermo y la en que se celebran todas las romerías españolas, pero, al cono-

cer el señor Cura de la Concepción, D. Guillermo Etchevertz, este pensamiento y su fin caritativo, manifestó al presbítero Sr. Somorrostro, Teniente-cura de la misma parroquia, el especial agrado con que vería que la función religiosa se celebrase en su parroquia, cuya Iglesia revistiría de gran gala para el efecto, y comprometiéndose, en prueba de adhesión á la iniciativa mindoniense, á ocupar la cátedra sagrada pronunciando una oración alusiva al acto patriótico.

El ofrecimiento fué aceptado, por la espontaneidad con que ha sido hecho y por el excepcional realce que dá á la fiesta, tanto por ser la parroquia más importante y aristocrática de la población del Sur de esta capital, cuanto por la activa parte que toma en ella el señor Etchevertz que está reputado como de los mejores oradores sagrados del clero argentino. Está, pues, asegurado el éxito de la parte religiosa de las fiestas.

La incansable Comisión de las mismas, va de triunfo en triunfo: al que se deja apuntado le sigue el de haberse obtenido del jefe de Policía de la capital, Sr. Antonio Ballvé, la Banda de música de su repartición; consta de 65 números, y está reputada y es una de las mejores incluyendo la de Bomberos y Bandas de Regimiento: la cooperación de tan importante elemento dá á la fiesta mindoniense el caracter de un verdadero acontecimiento social.

La fiesta campestre se celebrará en el gran velódromo de Palermo, creado, por concesión municipal, á la *Unión Velocipédica Argentina* siendo entonces su presidente el señor J. M. Miranda. El velódromo ha sido levantado en uno de los sitios más lindos del bosque de Palermo; tiene una extensa área de terreno; la pista mide un tercio de kilómetro, con una gran *pelousse* en el centro, que dá al local todas las comodidades apetecidas. Fué también cedido desinteresadamente por sus actuales arrendatarios y compañeros de pedal del Sr. Miranda, los Sres. J. Ruiz y Comp.^ª

Todo, pues, induce á creer, que si el tan anhelado día *no llora*, no va á ser chica la que se va á armar.

La Comisión en pleno está ya en sesión permanente: celebra sesión en cualquier sitio, pues siempre está en mayoría; y con los éxitos que día á día obtiene y las disposiciones que vá adoptando, los ánimos empiezan ya á caldearse esperando el día del desborde y de la patriótica expansión.

El día 6 llegaron los cilindros fonográficos y el día 7 cayeron los mindonienses en la casa de Mancebo *prendiéndoseles á los tubos, como ternero á la ubre*. Puede creer que aunque no son *tan valientes* como algunos de por ahí, no son tampoco cobardes y, sin embargo, en sus ojos se reflejaba el sentimiento de su alma. Gracias mil al de la idea, dijeron todos, y.... gracias á usted que aguantó la lata de su afmo. amigo,

UN MINDONIENSE

Las fiestas de Septiembre

Donativos recogidos por la Comisión ejecutiva de los festejos que en honor de la Santísima Virgen de los Remedios se celebrarán en esta ciudad en el próximo mes de Septiembre

Sres. D.

Ilmo. Sr. Obispo, 50 pesetas.	
Círculo de Recreo, 250.	
Eduardo Souto, 25.	
Pedro G. Lanza, 25.	
Federico Martínez, 10.	
Manuel Prieto Iglesias, 10.	
Manuel Salgueiro, 5.	
Viuda de Pedro Díaz, 5.	
Luis Carballo, 5.	
Roque Maseda, 4.	
Varios labradores, 4.	
Antonio Moirón, 2'50.	
José Novo, 2.	
Un devoto, 2.	
Juan Yañez, 2.	
Francisco Gruñeiro, 2.	
Luis Crespo, 2.	
José Ariaga, 1.	
Andrés López, 1.	
Juan Ledo, 1.	
José Otero, 1.	
Ramón Fanego, 1.	
Ramón Rodríguez, 1.	
Antonio Bouso, 1.	
Manuel Castiñeira, 1.	
Ramón Rouco, 1.	
Ramón Real, 1.	
D. R. G., 1.	
Fernando N., 50 céntimos.	
Antonio Amieiro, (Lamparillas), 50 idem.	
María Rouco, 50.	
Ramona Díaz, 50.	
Manuel Díaz, 50.	
Vicente Doural, 25.	
Manuel López, 25.	
Ramón Pons, 75.	
Antonio Maseda, 50.	
Manuel Basanta, 50.	
Viuda de Francisco Fdez., 50.	
Manuel Ariaga Ledo, 50.	
José Rodríguez, 50.	
José García, 20.	
Ramona Rubiños, 25.	
Manuel González, 50.	
Manuel Prieto, 25.	
Manuel Crespo, 25.	
Antonio Gasalla, 50.	
Ramón Grandío, 50.	
Antonio Moinelo, 25.	
Rosendo Rey, 25.	
Juan Rey, 25.	
Manuel Fanego, 25.	
José Ferreiro, 50.	
Ramón Candia, 25.	
Victoriano Expósito, 30.	
Javier López, 50.	
Rogelio Villalba, 60.	
Suma.	428'35
Suma anterior.	3.501'55
Total pesetas.	3.929'90

Los mindonienses en la Argentina

Programa de las fiestas que se celebrarán en Buenos Aires en el Velódromo municipal (bosque Palermo) el día

11 de Septiembre de 1904 á beneficio del HOSPITAL DE MONDOÑEDO.

Al amanecer repique genera de campanas en la iglesia de la Concepción.

El Orfeón mindoniense, que cepe con entusiasmo al mayor brillo de las fiestas, saldrá de su local social para el de la romería, con estandarte y banderas, cantará la *Alborada de Veiga*, y con cien bombas de estruendo se saludará con el grito de ¡Viva Mondoñedo! al día de las gratas emociones en que todos los mindonienses festejan á su Patrona.

A las nueve y media en punto, solemne Misa cantada á toda orquesta en la iglesia de la Concepción; oficiarán los sacerdotes mindonienses Sres. Manuel Somorrosto, Ricardo Pérez Cabaneta y José Díaz Rico, que se han dignado contribuir de esta manera al mayor esplendor de las fiestas. El notable orador argentino, Pbro. Sr. Guillermo Etcheveriz, cura de la misma parroquia pronunciará la oración alusiva al acto. El coro del Orfeón cantará la hermosa plegaria de Monasterio, "El regreso á la Patria."

A las doce, retorno en corporación al lugar de la romería con el Orfeón á la cabeza, al compás de la marcha "España", ejecutada por su excelente Rondalla.

Almuerzo campestre. Para mayor comodidad de los concurrentes, la Comisión se ha puesto de acuerdo con la acreditada fiambrería de los Sres. Tapias, Alvarez y Fortunato, para instalar en el mismo local un depósito de provisiones que serán expandidas á precios módicos: "Esto no implica para que cada uno lleve lo que crea conveniente."

A las dos de la tarde, se iniciarán las diversiones y bailes populares con la tradicional Gaita, Tamboril y Bombo. También prestará su valioso concurso la Banda de Policía de la Capital, que su jefe Sr. Antonio Ballvé tuvo la atención de ceder.

El entusiasta hijo de Ribadeo (declarado adoptivo de Mondoñedo) D. José Antonio González, iniciará la venta de las medallas á beneficio del Hospital, acompañado de seis señoritas argentinas y mindonienses. Mucho espera la Comisión de tan valioso como decidido concurso.

Primer número.—Elevación del gran globo "Confraternidad", con los colores argentinos y españoles, y los lemas "¡Viva la Argentina! ¡Viva España! ¡Viva Mondoñedo! En este momento la rondalla del Orfeón tocará los dos Pot-Pourris "Aires Criollos-Aires Españoles."

Segundo número.—El Orfeón cantará el hermoso coro de la ópera "La Marina."

Tercer número.—Elevación del gran globo "Caridad", de bonitos colores, con el lema "Hospital de Mondoñedo". En este acto la rondalla del Orfeón ejecutará la "Marcha Mindoniense."

Cuarto número.—El coro del Orfeón cantará la preciosa pieza "A ida é volta d'a Romería, letra y música respectivamente de los mindonienses Sres. Noiega Varela y Rouco.

Quinto número.—Audición en fonógrafo del repique general de las campanas de la Catedral de Mondoñedo y de la Ermita de los Remedios. Los cilindros han sido remitidos en prueba de adhesión á nuestra fiesta, por la dignísima Comisión de las que también se celebran en este día en nuestra ciudad.

El Sr. Miranda dará lectura del mensaje enviado por el Sr. Emilio Tapia y Rivas alusivo al acto de este número.

Sexto número.—Remate de las provisiones recibidas de sus familias por varios miembros de la Comisión, y que éstos donan á beneficio del Hospital.

Séptimo número.—Quema de fuegos artificiales, y elevación del globo "Santos Dumont", obsequio de un entusiasta mindoniense. La Rondalla ejecutará la preciosa "Serenata Española", de O. Metra.

Entrega al Orfeón de una medalla como recuerdo de esta fiesta de caridad; será colocada en el estandarte por una señorita argentina.

El Orfeón cantará una pieza libre y la Rondalla ejecutará preciosas "Jotas", y "Muiñeiras."

La Comisión.—José María Miranda, Presidente.—Pastor Mancebo, Vicepresidente.—Claudio Trigo, Tesorero.—José Ramón Sánchez, Secretario.—Andrés Mancebo, Secretario.—Vocales, Joaquín Serrano, Manuel López, Cristóbal Calaza, Francisco Otero, Antonio Mancebo, Aniceto Saavedra.

Farmacéuticos titulares

JUNTA DE GOBIERNO Y PATRONATO Circular

Próxima la época en que los Municipios deben redactar sus presupuestos para el entrante año de 1905, ha llegado la ocasión de que los farmacéuticos, sean ó no titulares, ejerciten los derechos que las leyes les conceden, en demanda de que éstas se cumplan, velando así, á la par que por sus propios intereses, por los muy altos de la salud pública.

Los datos que esta Junta posee, permiten asegurar que, en una tercera parte de los pueblos de España, las familias pobres carecen del servicio farmacéutico gratuito, con infracción manifiesta de los artículos 64 y siguientes de la ley de Sanidad, reglamento de partidos médicos de 14 de Junio de 1891, Instrucción sanitaria vigente, etc., etc., y que en igual proporción, otros tantos Municipios adeudan á los facultativos cantidades de tal importancia, que en total representan millones.

En ambos casos, sin perjuicio de las gestiones que la Junta realiza cerca de los Poderes públicos y de las autoridades provinciales, á las que con esta misma fecha se dirige, encareciéndoles el cumplimiento de las Reales órdenes de 7 de Noviembre de 1902 y 8 y 31 de Marzo últimos, á fin de que no aprueben ningún presupuesto en que no se consignen las cantidades necesarias para las atenciones beneficio-sanitarias, obligando á la vez á los Municipios á que salden los créditos que adeuden por dichos conceptos, es preciso y de todo punto necesario, que los facultativos cooperen á la acción de esta Junta, formulando primero, sus reclamaciones por instancia tan pronto los Ayuntamientos hayan aprobado sus presupuestos ante la Municipal, y el correspondiente recurso de alzada en seguida ante el gobernador después si aquélla no le atendiera.

Deben, pues, los farmacéuticos plantear dichos recursos, lo mismo contra los Ayuntamientos de los pueblos donde residan en que no existan establecidos tales servicios, como contra los comarcianos que se encuentren en análogas condiciones que no cuenten con profesor que lo formule, y los titulares á que se le adeuden atrasos, en el bien entendido que no debiendo apartarse de la realidad si el crédito fuera excesivo, exigirán tan solo el pago de la suma proporcional á los recursos del Ayuntamiento, para que pueda éste con desahogo en sucesivas anualidades llegar á la extinción total de la deuda.

Madrid 1.º de Septiembre de 1904.—El presidente, Joaquín Ruiz Jiménez.—El secretario, Fidel Fernández.

CRÓNICA LOCAL

Fallecimiento

Una muy sensible pérdida registramos hoy.

El distinguido mindoniense, escritor elegante y fácil y colaborador de LA VOZ D. José M.ª Sanjurjo y Silva, falleció en su casa de Mor.

Cumplido caballero, amante entusiasta de Mondoñedo, á donde vino á pasar los últimos años de su vida, lleva al sepulcro el respeto de todos y nos deja el recuerdo de sus virtudes privadas y cívicas, de las que dió siempre singulares pruebas y especialmente en el cargo de Tesorero de Hacienda de esta provincia, que desempeñó largot tiempo.

Reciba la apreciable familia del finado nuestro más sentido pésame

D. Valentín del Seijo

Llegó anteanoche á esta ciudad nuestro distinguido amigo el señor D. Valentín del Seijo, que pasará unos días al lado de su hermano y muy querido amigo nuestro D. Patricio.

Reciba el más afectuoso saludo de este periódico.

Forasteros

Se nota ya la animación precursora de las fiestas y es ya regular el número de forasteros que vemos en esta ciudad.

A todos enviamos afectuoso saludo.

Por asuntos profesionales

Estuvo ayer en esta población por asuntos profesionales el reputado abogado de Ribadeo D. Secundino Barcia Arango.

Nuestro Orfeón

La visita del Orfeón Pacheco á Ribadeo ha servido para que el vecino pueblo diese una prueba de consideración y especial afecto á Mondoñedo llenando las localidades del Teatro y aplaudiendo á nuestros convecinos.

Por la parte que nos toca como mindonienses agradecemos mucho esas manifestaciones de Ribadeo cuyos intereses unidos á los de Mondoñedo, y ambos perfectamente compatibles, debían ser los que imperasen la ley en toda esta región.

Preparativos

Ayer ya presentaba el magnífico Paseo de los Remedios el aspecto de los grandes días.

El popular Claudio Pita, de Betanzos, no descansa, y á juzgar por los preparativos, serán vistosísimas las iluminaciones de hoy y del próximo lunes.

La Novena

Concurridísima, hasta el punto de inundar los fieles todo el atrio, se ve la novena á la Virgen de los Remedios.

Los PP. Pasionistas que ocupan todas las tardes la Cátedra sagrada conmueven al auditorio y seguramente que el fruto de esta predicación se verá mañana á la hora de administrar la Sagrada Comunión.

El kiosco

Ya se alza gallardo en punto bien escogido de nuestra amplia Alameda el kiosco de hierro y piedra que quedará como recuerdo perpetuo de estas fiestas y como consagración de un pueblo nuevo que á las orillas del Plata recibe y protege y estima como fuerzas propias á multitud de hijos de Mondoñedo.

El kiosco resulta hermoso por su elegancia, por sus proporciones, por lo bien fundida y trazada que está la parte de hierro y por todo su conjunto.

Aunque otra cosa no se hiciera esto bastaría para que resulten inolvidables estas fiestas.

Saludo

Se lo dirigimos muy afectuoso al inspirado poeta Sr. D. Gerardo Alvarez Limeses, á quien tenemos el gusto de ver entre nosotros para tomar parte en la velada de mañana.

Os Trinta

La reputada colectividad *Os Trinta*, llegó anoche para tomar parte en las fiestas.

Es la primera vez que visita á Mondoñedo.

Para el Hospital

A pesar de las órdenes terminantes que los mindonienses de la Argentina han dado por correo y por cable á Paris no llegan á tiempo los instrumentos de cirugía para ser entregados en estos días.

La casa encargada de servir este pedido dice que antes de fin de mes podrá enviarlo.

Tan pronto llegue se hará la entrega con toda solemnidad.

ADVERTENCIA

Rogamos á los pocos suscriptores de fuera de la localidad que aún no han satisfecho el importe de su suscripción, lo hagan cuanto antes, utilizando las nuevas libranzas de la prensa que se venden en todos los estancos.

Banda de música

Programa de las obras que la Banda municipal ejecutará en el kiosco «Buenos Aires» los días 10, 11 y 12 del corriente.

Día 10.—De nueve á doce noche

- 1.º El Filarmónico, paso doble. M. Izquierdo.
- 2.º Violeta, polka. S. Andreu.
- 3.º Fantasía sobre motivos de «Lucrecia Borgia». Donizzetti.
- 4.º Alborada gallega. J. Montes.
- 5.º Rosa marchita, vals Boston. A. Bosc.
- 6.º Los Niños cordobeses, paso doble. Lleo y Calleja.

Día 11.—De cinco á siete tarde

- 1.º El Despejo, paso doble. F. Pacheco.
- 2.º Rosario, mazurka. Gosset.
- 3.º Fantasía sobre motivos de «La Favorita». Donizzetti.
- 4.º Azul, vals Boston. Alfred. Margis.
- 5.º Recuerdo de Aragón, jota. Santos.

Día 12.—De nueve á doce noche

- 1.º Paso doble alemán. N.
- 2.º Sinfonía de «Tutti in Maschera». Meyerbeer.
- 3.º Las tres gracias, gavota. Juarranz.
- 4.º Fantasía sobre motivos de «La Africana». Meyerbeer.
- 5.º Italia Vitaliani, polka. P. Martorell.
- 6.º Recepción, paso doble. Ruyra.

Camilo Simal

MARMOLISTA

Premiado en varias Exposiciones San Roque, núm. 22 RIBADEO

En esta casa se hacen toda clase de trabajos concernientes al ramo, panteones con su cripta subterránea, para depósito de cadáveres y con su correspondiente capilla, mausoleos, urnas subterráneas, estatuas, lápidas de escultura y adorno, especialidad en grabados y coronas fúnebres esmaltadas con flores de porcelana. Esta casa se encarga de toda clase de trabajos en cemento, como decoraciones de fachadas en todos los estilos y de hacer los proyectos para las mismas. Representación de placas esmaltadas sobre hierro de la viuda de P. Elegalde, de Bilbao.

"La Unión y el Fénix Español"

Compañía de seguros contra incendios SEGUROS SOBRE LA VIDA

Esta gran Compañía Nacional ha satisfecho por siniestros de incendio en 40 años que lleva de existencia la considerable suma de

Pesetas 101.547.867'09

AGENTE EN MONDOÑEDO:

Don Justo García

22—Marqués de Rodil—22

Fes de vida

Se venden en la papelería de J. Lombardía, 2, Progreso, 2, y en la imprenta de este periódico.

En dicha imprenta se hace toda clase de trabajos concernientes al ramo á precios muy económicos.